

# UJVIDÉKI HIRLAP

**ELŐFIZETÉSI ÁRAK :**

Egész évre . . . . . 12 korona  
 Negyedévre . . . . . 3 korona  
 Egy hónapra . . . . . 1 K 20 f.  
 Egyes szám ára mindenütt 4 fillér.

**POLITIKAI NAPILAP**

Felelős szerkesztő: Dr. KÖNIGSTÄDTLER OTTÓ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
 Erzsébet-tér 7.

Megjelenik  
 hétfő kivételével mindennap.  
 Telefonszám 180.

**Custozza**

diadalmas emléke kísérte az olasz sikság felé haladó szuro-nyainkat. Ott lebegett rajtuk, mint nemzetiszín fátol, mint napsugaras dicsőséggel átitott, vészes lobogó, emlékeztetvén elevenekét és holtakat a közép-európai történet egyik legénye-  
 sebb csatájára.

Félszáz esztendő nem tulsá-gosan nagy idő. Még sokan él-nek a híres Trani-ulanusok kö-zül, akik amaz emlékezetes ju-niusi ioró csatánapon Albrecht főherceg fővezérlete mellett pusztító áradatként rontottak Umberto olasz herceg, a később szeren-csétlen véget ért király balszár-nyon álló seregére. Még élnek kunsági és tulajdonai derék fiuk, akik ott voltak a nagy temetés-nél és még nagyobb tornál. S e félszáz év alatt Olaszország már megusztta a hármass szövetséget, sőt általában azon a rettentő sza-kadékon is, mely minket az ellenséges államok szövetségétől elválaszt. Becsmérlebb, lealázóbb kritikát senki sem mondhatna az olaszok nemzetéről, mint amily-ent ez a szerencsétlen nemzet maga provokált. S mintha csak a sors is terminusokra dolgoz-nék, csapataink napról-napra közelebb jutnak a custozzai híres csatame-zőhöz. Hiába piszkálták föl el-lenségeink a dermedt álomba süllyedt orosz medvét, hiába fe-szítik meg a végsőkig erejüket, olaszországi offenzívánk egy pi-lanatra sem állott meg. Az olasz vezérkar jelentései, fájdalmas meglepetéssel adják hírül, hogy csapataink számban nem fogyat-kozza, sziklaszilárdan állják he-lyüket. Lassan, de egy kaloda csavarjának szívós fokozásával csukódnak össze az ölelő karek Olaszország végzete fölött. A büntető igazságszolgáltatás pör-osztói már az olasz sikság szé-lén állanak s el fog jönni a nap amikor Custozzát újra eljártsa a történelem, Nem egyenlő erejű és bajvivó felek viaskodása ez ; az igazság áll szemben a hamis-sággal, az erő és akarat a hit-szegő rut ortvátadásával. Ezen az ötven éves fordulón vérel-teli poharat köszöntöttünk az Alpok alján hősiessen előnyo-muló közkatonáink egészségére és diadalára : Hajrá, katonák, a világ felfordult, az ötvenéves fordulón — ti rajtatok áll, hogy a mindennél szentebb és éde-sebb békét uj diadalokkal megte-remsétek!

**Höfer mai jelentése.**

Budapest, június 27.

(Hivatalos.) OROSZ HARCTÉR: Jakobenynál, Kutylól északra és Nowo-Poczajewtól nyugatra orosz támadásokat ver-tünk vissza. Az ellenség mindenütt súlyos veszteségeket szenvedett. Sokulnál a németek táma-dása halad. Egyébként változatlan helyzet mellett nincs neve-zetesebb esemény.

OLASZ HARCTÉR: A Brenta és Etsch közti támadási területen harcvonalunk megrövidítését tegnap befejeztük. Mind-azon olasz részről ez alkalommal terjesztett híresztelések, mintha az ellenség hódításokra vagy egyéb sikerekre tett volna szert, mint az alábbi, katonai okokból csak ma nyilvánosságra bocsátható előadásból kitűnik, teljesen valótlanok. — Június 25-ére virradó éjjel kezdtük meg azon első vonalakat már egy hét óta előkészített részben kiürítését, amely vonalakat táma-dásunkal nyertünk meg, amelyeknek fekvése azonban a terep-viszonyok következtében kedvezőtlen. A következő délelőtt az ellenség folytatta a csapatainktól elhagyott hadállások elleni tüzelést, csak ma délben kezdtek olasz osztagok egyes harc-vonalrészekben az Astach- és Sugana-völgyek közt habozva és tapogatózva előrenyomulni. Az Etsch- és Astach-völgyek között az előbb említett tüzelés a rég elhagyott állások ellen egész napon és a következő éjszakan át, sőt helyenkint még tegnap reggel is tartott. Mindkét napon az egész harcvonalon nem volt harc. Csapataink sem foglyokat, sem lövegeket, sem gépjegyeket vagy egyéb hadiszert nem veszítették. Az olaszok most kezdik új hadállásainkat megközelíteni. Csak ma reggel támadták meg a Monte Testot, ahol azonban súlyos veszteségek közt utasítottak vissza. A Posina-völgyben tüzésünk tüzelése több zászlóaljukat menekülésre kényszerítette. A tenger melléki harcvonalon az ellen-ségek a Krn és a Mrzli Vrh elleni támadása meghiúsult.

DÉLKELETI HARCTÉR: Változatlan.

Höfer altábornagy,

a vezérkar főnökeinek helyettese.

**A német jelentés.**

Berlin, június 27.

A nagy főhadiszállás jelenti:

NYUGATI HARCTÉR: Az angol arcvonalon és a francia arcvonal északi szárnyán több ízben került járőrharckokra sor. Számos gáz és füstelhő szállott át hozzánk. Ezek a német csapatokban nem tettek kárt, sőt részben az ellenség árkaiba csaptak vissza. Az ellenség különösen hevesen tüzelt a Somme mindkét oldalán lévő állásaink ellen. Nesle-nek a franciák által történt lövetése alkalmával 23 francia halt meg, illetve sebesült meg. A Maastól jobbra a franciák támadásai a Thiaumont-páncélerődötől északnyugatra és nyugatra, valamint Vaux-erődötől délnyugatra eredménytelenek maradtak. A Chapitre erdőben egy két tisztből és néhány tucat főnyi legénységből álló ellen-séges osztagot megleptünk és elfogtunk. Arrastól keletre légi harcban lelőttünk egy angol kétfedelűt. A bennülőket, akik megsebesültek, elfogtuk.

KELETI HARCTÉR: Hindenburg tábornagy had-csoportja: A német osztagok, melyek az orosz állásokba nyomultak előre, Kekkautól délre huszonhat foglyot, egy géppuskát, egy akna-  
 vetőt és a Miadzlot-tólól északra egy tisztet, 188 főnyi legénységet, hat géppuskát és négy aknavetőt szállítottak be. Ellenséges járőröket visszaver-tünk. A dűnaburgi teherpályaudvar bőségesen bombáztuk. — Lipót bajor herceg tábornagy hadcsoportja: A helyzet változatlan. — Linsingen tábornok hadcso-portja: Sokutólól délnyugatra csapataink roham-mal foglaltak el orosz vonalakat és több száz foglyot ejtettek. Az ellenség ellentámadásai sehol sem jártak eredménnyel.

BALKÁN HARCTÉR: Lényeges esemény nem történt.

A legfőbb hadvezetőség.

**Dr. Tapavicza György tanácsos csónakbalesete.**

Nehogy az olvasó izalmát a végsőkig csigázzuk, az elején megnyugtattuk az aggódoakat: dr. Tapavicza György városi tanácsos csónakbalesete szerencsésen és fűrdéssel végződött.

Ugy történt az eset, hogy a strandfürdő szépségei dr. Tapa-  
 vicza György tanácsost is kivon-zották a Dunához. Dr. Tapavicza kiment a strandra és nyári nap-nak alkonyulatánál megállt a kanyargó Dunánál. Ebből még nem lett volna baj. Tévedtünk, dr. Tapavicza nem állt meg a kanyargó Dunánál, hanem beült egy lélekvesztőbe, amelyet egy kormányos vezetett. A csónak repült a Dunán, ellenben a ré-vész nem volt díszponálva. Va-lami családi kellemtelensége volt, összeveszett a feleségével, vagy pedig nem fogadta szívesen, hogy a Brenta és Etsch között cselekvési szabadságunk meg-  
 óvása végett megrövidítettük a frontukat. Ne keressük az okot, elég az, hogy a révésznek nagy-on rossz kedve volt és dühé-ben nagyot lódított a tanácsos csónakján. A hömpölygő ár el-ragadta a csónakot és a hullá-mok becsaptak a csónakba, a mely tekintélyesen megtelt víz-zel. Tizenöt méternyre voltak ak-kor a parttól és a csónak erősen a süllyedés jeleit kezdte mutatni. A nemzetközi jogellenséget el-süllyedés ellen dr. Tapavicza György tiltakozott, amivel azonban nem lett volna rezon a Hampshire tragédiáját megismételni, a ta-nácsos nem várta be a válasz-jegyzéket, lélekjelenlétét meg-  
 őrizve, ruhástól (lásd strandfürdő első paragrafusát, egész testet be-fűdő ruha kötelező) bevette magát a Dunába. Mint jó uszó dr. Tapavicza György kiküzdötte magát a partra. Azonkívül, hogy a ruhája csuromvíz lett, más baja nem történt. A csónak kor-mányosa azonban nem azért volt csónakos, hogy uszni tud-jon, kibukott a csónakból és a felborult csónakba kapaszkodva tartotta fenn magát. A német katonák mentették ki a veszedel-mes helyzetéből.

Dr. Tapavicza György tanácsost szerencsés menekülése alkalmá-ból számosan üdvözölték. A rendőrfőkapitány újabb mentő-  
 övekkel tökéletesítette a strand-fürdő védelmi berendezését.

## Az angol békepárt.

Amsterdam, június 27.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Minden ellenkező látszat ellenére nagyon jelentékeny pártja van Angliában a békének. Az angol nép legnagyobb része, s vele együtt a parlament sok számottevő tagja, sőt a kormánytagjai közül is egyesek, hajlanak az olyan békére, amely elfogadható föltételekkel jön létre, csak-hogy a további súlyos véraldózatokat elhárítsák magukról és az országról.

Sokan vannak természetesen, akiknek az ilyen béke nem kell. Ezek a végkimerülésig akarják folytatni a harcot, míg az egyik fél ki nem dől, még ha ez Anglia is. Minthogy ezen az oldalon kínálkozik a több babér, világos, hogy ez a csoport nagyobb lármát csinál. Ebből viszont az következtethetik, hogy kifélt harciasnak mutatkozik Anglia is. A békepárt tevékenysége mindazonáltal, nagyon hatásos lehet, amire az is vall, hogy a háborus párt külön szervezetté tömörült s vezetőül nem kisebb embert, mint Carson volt igazságügyminisztert nyerte meg.

A kormány kebelén belül azonban, Tir John Simon távozása óta, mindenki annyira félti népszerűségét, hogy senki sem mer nyíltan színt vallani. Biztosan úgy is van, mint ezt lord Crewes a minap mondta: a kormány az utóbbi időben sok mindenről tanácskozott, csak éppen a békéről nem. Mégis kétségtelen, és a koalíciós sajtóban nyoma is van, hogy a koalíciós kabinet pártjai nem tulságosan biznak egymásban. Bizalmatlanságuk leginkább Kitchener örökének betöltésénél nyilatkozik meg. Legnagyobb erőfeszítést a nacionalisták teszik lord Milnernek, a bur háború egykori szervezőjének jelöltsége érdekében.

Asquith, mint mindig, ezúttal is rendkívül ügyesnek bizonyult, amikor a hadügyminiszteri tárcát a mindenki kedveltjének, Lloyd Georgenak ajánlta fel. Lloyd George máig semmiféle nyilatkozattal nem keltett még „gyanút”, a nacionalisták azonban érzik, hogy ez a nagyon okos ember inkább hajlik egykori elvbarátai, Ramsay, Macdonald, Jovett és Snowden fölfogása, mint az ő kardesörtető jelszavaik felé. Ezek a politikusok tudvalevően rettenthetetlenül dolgoznak egy becstelen béke érdekében.

## Olasz hivatalos jelentés.

Budapest, június 27.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A sajtószállásról jelentik: Cadorna legújabb jelentése a következő: Az Etsch és Brenta között tüzérségünk élénken tüzelt és nagy hatással lötte az ellenséges állásokat. Különösen a Valarasa Posina völgyében és az Asiagó fensíkon értünk el sikereket. A Leopoldkirchent tüzérségünk fegyvertárolta. Az Isonzó fronton néhány támadásunkkal fegyvereket, hadiszert és foglyot zsákmányoltunk. Az ellenséges repülőek Tolmediora, Portguarora és a gradói lagunára dobtak bombákat. A mi repülőink az asiagói tábor bombázták.

## Az orosz offenzíva bukása.

Berlin, június 27.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az orosz offenzíva, amely június 4-én kezdődött, északi szakaszán június 15-én elérte tetőpontját. Az osztrák-magyar hadsereg, amely Jóssef Ferdinánd főherceg vezérlete alatt állott, ekkor általánosságban a Sokul—Kisielin—Lokacy—Gorohov—Lipa—Radzivilov vonalon állott meg. Az oroszok a legnagyobb erőfeszítést fejtették ki, hogy elfoglalhassák a koveli vasúti csomópontot és Vladimir Volinszkijt. Június közepén azonban frontális irányban kimerült a támadásuk annyira, hogy maguk az oroszok az északi szakaszon annyira elhasználták municiójukat, hogy hosszabb időre van szükség, amíg újra támadásra készen lehetnek.

Az oroszok offenzívája nemcsak a municiópótlás miatt akadt meg, hanem stratégiai okból is. A támadóknak ugyanis nem sikerült Bartorijszk és Sokul között átkelni a Styren, ami azt jelenti, hogy szárnyuknak ez a része sokat szenved a németek nyomásától. Az offenzíva már csak azért is megállt e helyen, mert a hozzá déli felől csatlakozó front részén meghiúsult az oroszoknak minden törekvése. hogy áttörjék Brody felé az osztrák-magyar frontot.

Az orosz jelentések elárulták, hogy nagy tartalékokat vetettek Luckon túl az operációs hadsereg támogatására, azonban még ezekkel a tartalékokkal sem bírták folytatni támadásaikat. Azt nem lehet megállapítani, hogy ezek a tartalékokat a Hindenburggal szemben álló oroszfront-őrí vönták-e el, vagy pedig a Bukovinában operáló Lesicky tábornok hadseregcsoportjából? A tartalékokkal megerősített északi szárny Lucktól nyugatra kétség-

beesetten igyekezik megvédeni az orosz hadsereg új hódításait, azonban az egyesült német és osztrák-magyar haderők folyton hátrább szorítják az oroszokat. Nem akarunk jóslatokba bocsátkozni, azonban nagy a valószínűsége annak a feltevésnek, hogy ezen a front részén csakhamar helyreáll a stratégiai status quo ante. A német ellentámadások hevességének a magyarázata, hogy mindenáron biztosítani kell Kovelt, amelyre mint fontos csomópontotra föltétlenül szükségünk van saját tartalékaink szállítása végett.

Az oroszok offenzívája alatt ismételtelen megtörtént, hogy egyes csapatok Románia területére jutottak. Ezeknek a betöréseknek nyilván politikai céljuk is volt. Arra számítottak, hogy az orosz ügynökök és az orosz pénzzel megfizetett román lapok által előkészített talajon az orosz betörésekkel arra kényszeríthetik Romániát, hogy csatlakozzék Oroszországhoz. Ezúttal is csődöt mondott az orosz politika. A román király büszkén kijelentette, hogy Marmornica határvarosból nem enged román Szalokit csinálni. Románia nem jutathat Oörögország sorsára, ezt nemcsak katonai ereje biztosítja, hanem gazdasági és földrajzi helyzete is.

Hága, június 27.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Daily Telegraph katonai munkatársa az orosz offenzívával foglalkozva, kételkedik abban hogy a támadó hadsereget elegendő hadianyaggal bírják ellátni. Az offenzíva megrekedését nemcsak a municióhiánytól felti, hanem azt mondja, hogy az orosz emberanyagban való készlet is kimerülhet és éppen ezért a nyugati hatalmaknak is összhangzásba kell hozniok operációikat az oroszokéival, hogy megfelelő nyomást gyakoroljanak az ellenség többi frontjára.

## A román munkásság és katonaság harca.

Általános sztrájk Galacban.

Bukarest, június 27.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Galacban a szervezett szocialista munkásság gyűlést akart tartani, amelyet a rendőrség betiltott. A munkások erre általános sztrájkot proklamáltak. Néhány száz munkás a gázgyártól, a közüti vállalatól és a malmoktól végigvonult az utcákon. A katonaság nem tudta a tüntetőket szétszórni. A munkások kövekkel és botokkal rátámadtak a katonákra, sőt revolverrel a katonákra lőttek. A parancsnok riadót fuvatott és sortűzet vezényelt a tömegre. Négy munkás meghalt, öt súlyosan megsebesült. Egy katona revolverlovást kapott. — A tüntetés oka a drágaság és élelmiszerhiány volt.

## Ütközet a Fekete-tengeren.

Amsterdam, június 27.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Times bukaresti tudósítója jelenti: Szulina közelében, a Duna torkolatánál a török flotta egy szakasza és egy orosz hadihajó között, mely uszályhajókat kísért Odesszába, ütközet támadt. Az elleniek közt heves ágyuzás folyt, de úgy váltak szét, hogy a csata eldöntetlen maradt.

## Tábori lapok az orosz offenzíváról. Légiharc Csernovic felett.

Az orosz fronton dúló szörnyű csatákról néhány rózsaszínű tábori lap érdekes képet ad. Hajós András ujvidéki zászlós írta haza apjának, Hajós Miksa bankigazgatónak a tábori lapokat, amelyek sorain átívhazik az oroszok támadása. Az első lap jelzi az orosz offenzívát, az utolsó beszámoló a vihar elmúlásáról.

Az első lap június 6-án kelt:

*Itt most várjuk a muszkák támadását. Egész nap ágyuznak. Csak föjjenek, legálább megint kevesebben leszek.*

Június 7-ikén íródott a következő:

*Nem sok időm van most írni, mert a muszkát várjuk. Ejjel-nappal az állásban vagyok, ha egy-két órára jelváltanak, úgy alszom mint a bunda. Itt is kezd már nyár lenni. Oly meleg van.*

A meleg bizonyára nem az időjárásra vonatkozik. A következő napon június 8-ikán részletes levelet ír Hajós András. Meglepő élesszeggel írja le az eseményeket, a levele beillik haditudósításnak:

*5 napja már, hogy nyakig bent vagyunk a háborúban. Érdekes, hogy az ember teljesen beleszokja az itteni viszonyokba. Dacára, hogy 8 hónapos katonáskodásom alatt éppen eleget tanultam a háborúról, egész más az, mint amilyenek az ember elképzelte. — Azt sem lehet belenevelni az emberbe, hogy viselkedjék itt. Az a tudat, hogy az ember élete egy percig sincs biztonságban, közelebb hozza egymáshoz az embereket, a tiszt itt nem följobbold, hanem jóakarója, gyámolítója a bakának. Mert az a bizonyos „erkölcsi fölény” az nem frázis, hanem komoly valóság. Magam tanuja voltam tegnap délelőtt, mikor a muszka egymásután küldte az aknákat felénk*

*az egyik tiszt be a vonalba, nyugodtan cigarettázva, mosolyogva,*

*Az állásunk, valóságos remeke az erődítési művészetnek.*

*Az életrend teljesen fordított.*

*Egész éjjel dolgoznak a reflektorok és vil-*

lágítópisztolyok, egész nappal villágosság van.

Tegnap délután nagyszerű légi harcot élveztünk végig kint voltunk a fedezékek előtt mikor jön a telefonista, hogy muszka repülő jön. Rögtön teljes fedezés, akkor már láttuk is a mi srapsneljeinket robbani a gép azonban még nem látszott. Nemsokára jött egy gép, de ez Csernovic felől, és láttuk rajta a vaskeresztet, ez a mi gépünk. Az ágyúzás felhagyott, mert már közel volt a mi gépünk. Akkor láttuk csak az orosz gépet. A miénk egyenesen nekítartott, azután előtte hirtelen oldalt fordult és elkezdett kelepelni a géppuskája. A muszka kis bombákat dobott rá, végül úgy látszik a géppuska kárt tett rá muszkákban, mert hirtelen lefelé ereszkedett. A miénk eléje siklott, hogy az orosz a mi vonalaink mögött legyen kénytelen leszállni. Gyönyörű hajszá felődött ki, a gépek szinte saját tengelyeik körül forogtak, a végén a muszka gép felbillent és lezuhant az orosz fedezékek mögé. Persze óriási eljénzés lett, amitől a muszka megijedt, elkezdett irgalmatlanul ágyuzni és puskázni.

#### Az olasz sajtó a frontunk megrövidítéséről.

Luganó, június 27.

A milánói lapok mint nagy győzelmet ünneplik az Etsch és Brenta folyók közti frontunk megrövidítését. A Corriere della Sera azt írja, hogy útott a bosszu órája. A Secolo pesszimiztikusabb és bevallja, hogy a győzelem relatív értékű, mert az ellenség céjja egyszerűen az, hogy csapatait a hátsóbb erős védelmi állásokba vonja.

#### Oroszország folyton kap municiót.

Berlin, június 27.

Az orosz határról jelentik: Az angol munición kívül Arhangelszken át folyton szállítanak amerikai municiót Oroszországnak,

## A németek megközelítették Verdun centrumát.

Luganó, június 27.

A Corriere della Sera párisi tudósítója jelenti: Dőreség volna a helyzet komolyságának elismerése helyett szépítő szavakkal festeni a verduni helyzetet. A németek megközelítették Verdun centrumát és noha az utolsó védvonal igen erős, a németek nem nyugosznak addig, míg Verdun elfoglalásával az erkölcsi sikert meg nem szerzik maguknak.

## Konstantin király elköltözik Athénből.

Szófia, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

Athénből jelentik: Konstantin király elhatározta, hogy udvarával együtt elutazik Athénből és az ország belsejébe költözik. Konstantin király elhatározásával külső jelét akarja adni annak, hogy Görögország akaratának az új választásokon történő megnyilvánulását a legkevésbé sem kívánja befolyásolni. Az udvarhoz közelálló körök szerint Konstantin király csak az általános választások lezajlása után fog Athénbe visszatérni. Az athéni udvarnál szokásos nyári ünnepek ebben az évben elmaradnak.

## Most Románián a sor.

Basel, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

**A Daily Mail-nek táviratozzák Pétervárról: Nyilvánvaló, hogy Oroszországnak nem kell Csernovic és Romániának csak csatlakozni kell a szövetségesekhez, hogy az övé legyen. Ebben az irányban az utóbbi napokban nagy mozgalom indult meg Bukarestben. Mindenesetre jelentőséges lépés volna, haz az ántánt döntő szóval állna Románia elé: — Rajtad van a sor! Most vagy soha! Szint keli vallani.**

## Orosz jelentés Bukovina elfoglalásáról.

Budapest, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A sajtószállásról jelentik: Az orosz vezérkar június 25-ikéről a következő jelentést adta ki: A német tüzértség Riga melletti állásainkat heves tűz alatt tartotta. A Duna menti fronton Dünaburg és Jakobstadt között szintén heves volt a tüzérsegi tűz. Német repülők bombázták a polozányi pályaudvart. Egy repülőnket, aki merész felderítő repülést végzett, az ellenség lelőtte, bátor repülőnk a legelső vonalaink előtt volt kénytelen leszállni. A Styr mentén Cartrjavschnál rohammal elfoglaltunk egy erős védművet. A védőket szuronnal leterítettük. Két nagy kaliberű ágyút zsákmányoltunk. Kustoniczytól északra az ellenség megtámadta állásainkat és dacára koncentrikus tüzelésünknek, behatolt árkaikba. Mivel azonban a tüzelést sokáig nem állhatta, az egész szakaszon megkezdte a visszavonulást. 800 sebesületlen foglyot, fele német, fele osztrák-magyar foglyot ejtettünk. Radzivilovtól északra behatoltunk az ellenség legelső árkaiba. Sziaciens ezredparancsnok itt súlyosan megsebesült. Sziatintól nyugatra elfoglaltuk Milikov és Tulakov falukat Kimpolungot elfoglaltuk és 60 tiszt 2000 főnyi legénység, 7 gépfegyver és számos vasuti kocsi került a kezükre. Kuty megállásával egész Bukovina a birtokunkba került. Az ellenség

nagy sietséggel vonult vissza. Iszkáni pályaudvaron 88 vaggott, 17 vagon kukoricát, sok építőfát, nagy takarmánykészletet és sok hadiszert zsákmányoltunk.

## Lemberg körül.

Genf, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A Temps pétervári tudósítója jelenti: Lemberg körül az ellenség még mindig dühösen védi magát. Hadsergének színe-javát Brzezany-Lemberg, Brody-Lemberg és Ravaruska-Lemberg irányában vonta össze, hogy minden körülmények között megvédje a galíciai főváros környekét. A Kovel-Sarny-Kolki-Sokol körü, folyó hadműveletek fontossága napról-napra nyer. Itt a német csapatok tartják nagy energiával állásaikat és hallatlanul erős rohamokat intéznek folyton Bruszilov seregei ellen, hogy megakadályozzák a Styren való áthaladásukat.

Zürich, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A Westminster Gazette írja: Annyi bizonyos, hogy míg a német haderők északon tartják magukat, addig az oroszok déli előrenyomulása meg van bémítva. Egyenesen tábolyított gondolat, hogy most Lemberg elfoglalásáról szönek terveket, mielőtt észak felé levő hadállásaikat az oroszok nem konszolidálták. Ma a stratégia közeli eseményeit nem lehet látni.

Az oroszok Mackensent várják.

Stockholm, június 27.

A Birsevilla Vjedemoszti írja: Oroszországban az a hit van elterjedve, hogy az osztrákok és magyarok rendetlenül menekültek és sok municiót, ágyút és élelmiszert hagytak vissza. Ez nem felel meg a valóságnak. Az ellenség hősiessen harcolt és ezredeink nagy és nehéz harcokban törték meg az ellenség ellentállását. Fronjakovicnál 11 ellentámadást kíséreltek meg és az utolsó gépfegyverig harcoltak. Altalában csak azok adták meg magukat, akik be voltak kerítve és más választásuk nem volt. A visszavonulás pánik nélkül történt és azt a hadiszert, amit nem vihettek magukkal, elpusztították. Most már segítségül érkeztek a németek és bizonyos, hogy nem csak az offenzíva megállítására törekcszenek, hanem, hogy visszafoglalják az elvesztett területet. Az a kérdés még, hogy nem Mackensen fog-e e feladatra vállalkozni?

## Mexikó és az Unió konfliktusa.

Amsterdam, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A Times jelenti Newyorkból: Wilson elnök magához hívatta a kongresszus két házának bizottságait és informálta azokat, hogy a helyzet rendkívül komoly. Caranzát csak erőszakkal lehet engedékenységre bírni. Minden esetre több csapatra van szükség és szigorítani kell Mexikó blokádját.

London, június 27.

(Magyar Távirati Iroda.)

A Reuter-ügynökség jelenti Newyorkból: Az Egyesült Államok Mexikó szigorú blokádját tervezik.

## Uj japán csapatok Kinában.

Rotterdam, június 27.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

Az orosz határról jelentik: A Ruszkoje Szlovo-nak táviratozzák Tokióból, hogy az utóbbi napokban új japán csapatok indultak el Kína felé, mert Észak-Kinában a helyzet kritikussá kezd válni. A japánok már is megszállták Észak-Kína nagyobb helységeit. Tiencsinben ezidő szerint négy japán tüzérsegi zászlóalj van. A japánokra nézve az észak-kinai vállalkozás Kiaocsau birtoklása miatt fontos. Jouangtungba is új japán csapatok érkeztek. Karbinból jelentik, hogy egész sereg japán ügynök működik Kinában, hogy a népet a központi kormány ellen fölizgassa.

## Nagyobb porcelán és üveg raktár

kedvező vétele folytán abban a helyzetben vagyok, hogy az összes árucikkeket igen kedvező feltételek mellett nagyban és kicsinyben E L A D O M.

LÖVENBERG HERMAN

üvegkereskedő Ujvidék  
Temerini utca 10. sz.

## HIREK.

Június  
28  
Szerda

Napkelte : 5 ó. 05 p. d. e.  
Napnyugta : 9 ó. 00 p. d. u.  
Holdkelte : 2 ó. 21 p. d. u.  
Holdnyug. : 7 ó. 51 p. d. e.  
27. hét.

Kath. : Leo p. hv. Prot. : Ireneusz.  
Gör. k. el. : Június 14. Elipeus pr.  
I. z. r. : Sziv 27.

Névnap : Leo, Szerén.  
Ma van a 695. haborus nap.  
1914. Ferenc Ferdinánd trónörökös  
és nejének meggyilkolása Szarajevóban.  
1915. Linsingen hadserege megszállta  
Halicsot, átépítik a Dnyesztret és a  
tomasovi útközet után elerik az orosz  
határt.

**A számonkérésék ülése.**  
Matkovits Béla főispán elnöklésével ma délelőtt 10 órakor ülést tartott a számonkérésék, amelyen a tisztviselők jelentést tettek a kiosztott ügydarabok elintézéséről. Dacára a kevés személyzetnek, a városházán a meg-növekedett munkát elvégezték úgy, hogy restancia nem mutatkozik. A főispán elismerő szavakkal honorálta a tisztviselők lelkes buzgalmát. Délután pénz-tárvizsgálatot tartottak, amely a városi pénztárban a legnagyobb rendet konstátálta.

**Az ügyvédek lajstromából törölve.** A szabadkai ügyvédi kamara közhírré teszi, hogy a hősi halált halt dr. Terék József öbcesei ügyvédet elhalálozása folytán az ügyvédek lajstromából törölve és irodája részére dr. Darvas Károly öbcesei ügyvédet rendelte ki gondnokul.

**Döntés az Erzsébet királynő szoborpályázat ügyében.** Buda-pesti tudósítónk táviratozza: Az Erzsébet királynő emlékműre hosszú évek után a külföldi jury bevonásával ma végre megtörtént a döntés. Az első öt díjat 6000—6000 koronát a következőknek ítéltek: Az az első nyertes pályaterv gróf Bánffy Miklós az Operaház intendánsé lett, akinek tervén a szobrot Telcs Ede az építészeti részt Györgyi alkotta. A második díjat Zala-Hikisch, a harmadik díjat Róna József, a negyedik díjat csak építészeti részt Lajtha, az ötödik díjat csak szoborra Szentgyörgyi István nyerte el.

**Ítélet az Emke perben.** Buda-pesti tudósítónk táviratozza: Az Emke perben a budapesti kir. törvényszék csátörtök d. e. 10 órakor hirdeti ki az ítéletet.

**Ujabb 80 strandkabin épül.** A mi dunaparti büszkségünk: Strandfürdönk népszerűségét mi sem bizonyítja jobban, minthogy az eddigi 120 fürdőkabin már rég elégtelennek bizonyult és a város egyelőre újabb 80 kabin felállításával iparkodik az érdeklődés mérvének megjelenni.

**A mal balettelőadás.** Mazzantini Lajos, a m. kir. Operaház v. jeles baltermesterének nagyszerűen összeállított balett-társulata ma és holnap a Dungserszky színházban balettelőadást rendez, amely iránt széles körben általános és meleg érdeklődés mutatkozik. A társulat pompásan összeállított műsora a legteljesebb művészi élvezetet ígéri.

Biedermayer nász balett, Virágpólka, Hollandi facipős, Amortánc, Pierot szerelme, Keleti fantázia, Palotás, Tavasz ébredése, A bohém festő című balettek képezik a változatos műsor főbb számait. Bársony Eta, Benczur Gizike, Dörgey B., Kästner, Dobrovics M., Kiss L., Nassay L. a társulat starjai, akik a jeles balettmesterrel a táncművészet leg-szebb alkotásait fogják bemutatni. Jegyek elővételeiben csak az Ujvidéki Hírlap kiadóhivatalában kaphatók.

**Adomány a rokkant katonák részére.** Dr. Szabó Lajos városi tisztifőgyőzsr az elmúlt téli időszakban tartott haborus előadásának a Országos szabadoktatási tanács által megállapított és megküldött 20 kor. tisztelődiját, a helybeli D. M. K. E.-nél őrzött rokkant katonák alapja javára adományozta. Az ujvidéki takarékpénztár 19637 számú könyvében elhelyezett tőke összesen 214 K. 20 fillér. A Dmke ujvidéki fiókjának elnöksége.

**Amikor a szappan drága.** Schaffer Samu ujvidéki birtokos és családja Erzsébettér 5. szám alatti lakását, miután néhány hétre a várostól távol van, lezárta. Ezt valaki megtudta és a padlás léckerítéssel ellátott rekeszből 61 darab szappant 400 korona értékben ellopott. A tetést ezideig nem sikerült kinyomozni.

**Súlyos baleset a pályaudvaron.** Az ujvidéki vasuti állomáson tegnap délután fél 5 órakor a felsőhajóállomásról egy szerelvényvel ellátott mozdony jött körülbelül 20 kilométernyi sebességgel, amikor Mokus György 16 éves pályamunkás arra fel akart kapaszkodni, de szerencsétlenségére a robozó vonatról lezuhant és a kocsi kerekei alá került, amelyek a fiatal munkás bal karját többől lemestették. A szerencsétlenül járt Mokus Györgyöt eszméletlenül szállították be a városi kórházba, ahol mind-ezideig nem lehetett kihallgatni. A fenti tényállást a rendőrség vasuti alkalmazottak kihallgatása alapján állapította meg.

**Lopás a Strandfürdön.** Gabel Károlyné strandfürdőbeli kabinjából ismeretlen tettes egy pár új női cipőt lopott el. A tettest keresik.

**Biztosítom önt!** Ez a címe annak a kitünő és kacagató bohózatnak, amelyet a Tivoli-színház két estén át tűzött ki a műsorára. A bohózat a Messterfilmgyár egyik remeke, amelyet vérbeli művészek alakítanak. Első-rangu helyzetkomikum vonul végig a darabon úgy, hogy a közönség nevetőizmái ugyancsak igénybe lesznek véve. A vígjátékon kívül egy hatalmas három felvonásos detektívdráma: a Fekete lovag adja a Tivoli új bemutató műsorának eseményét.

**Románia balkán szövetséget alakít?**

München, június 27.

Az Utró szerint Románia Bulgáriával és Görögországgal együtt szövetséget készül kötni, amely szövetség a balkán országok szabadsága és függetlensége mellett szállna sikra.

München, június 27.

Pétervári jelentés szerint Románia külpolitikájában az athéni események miatt rövidesen front változás fog bekövetkezni.

16023. szám.  
kig. 1916.

A m. kir. B. M. ur folyó évi június hó 7-én kelt 77912-VII-a számú rendeletével közli, hogy a cs. és kir. osztrák belügyminiszter ur elrendelte, hogy az ausztriai polgári kórházakban és egyéb polgári betegápolási intézetekben fekvő betegetek 1916. évi június hó 15-től kezdődőleg hozzátartozói, illetőleg látogatóik csak akkor látogathatják, illetőleg őket a felügyelő személyzet csak akkor bocsáthatja be betegekhez, ha orvosi bizonyítvánnyal igazolják, hogy a haborus kezdettől számított időn belül himlő ellen sikeresen beoltattak, illetőleg újraoltattak. E rendszabály alól való kivételnek csakis különösen sürgős esetekben van helye (pl. ha halálközkat idegenből odautazott hozzátartozók látogatnak meg) és pedig csupán az intezet vezető, illetőleg az ügyeletes szolgálatot tevő orvosnak kifejezett engedélyével.

PROFUMA BÉLA  
polgármester.

16336. szám.  
kig. 1916.

A m. kir. honvédelmi miniszter ur folyó évi június hó 6-án kelt 179515-24-1916. sz. rendeletével közli, hogy Budapest székesfőváros törvényhatósága által boldog emlékeztető József főherceg ur O. cs. és kir. Fensége honvéd főparancsnokságának 25. évfordulója emlékére, a m. kir. honvédség kötelekbe tartozó vagy tartozott egyének árvai vagy félárvi neveltetésére letesített alapítványi helyek közül jelenleg a József főváraházban két hely kerülhet betöltés alá, melyekre nevez a kijelölés joga, az illetőségre való tekintet nélkül, O. Császári és Királyi Fenségét József főherceg urat illeti meg.

PROFUMA BÉLA  
polgármester.

**APRÓ HIRDETÉSEK.**

**Közlési díjak:** 10 szóig 60 fill. Minden további 10 szó 60 fill. Vastagabb betűből szedett szó 12 fill. Apró hirdetések előre fizetendők. Apró hirdetésekre és jelítésre levelekre vonatkozólag felvilágosítással szolgát a kiadóhivatal. Telefon 180.

Eladó bérház Alkotmány-utca 51. szám. Ügynök kerestetik cím a kiadóban.

**KÉZIMUNKA TANFOLYAM!** Mindennemű kötet, himzset, fehérvarrást és díszmunkáknak tanit oklevéles polgári iskolai kézimunkatanító. Zongorákrakat is adok. Cím a kiadóban.

**G.** Sohasem érzett gyötrelmek kietemet. Már nem kérek semmit, rossz sejtelmém vannak kérek teljesen átengedem magam mostoha végzetemnek. Járom kalváriámat, amíg birom. Erzem, már nem soká. Utolsó lehetetig. E.

**TIVOLI**

1916. évi jun. hó 28. és 29-én.  
Szerdán Csütőkön.

**Biztosítom Önt!**

vígjáték 3 felvonásban.

**A fekete**

**lovag**

detektívdráma 3 felvonásba.



**válasz a vasárnapi számban.**

Ministeri rendelet szerint árusítható

**nyersperocid**

35—38% K 100— nagyobb vételnél. Egy kilógram rezgálicnak három kilógram nyersperocid felel meg.

Azonnal szállítanak:

**Csellikovits testvérek**  
Ujvidék.

**Ügynöki**

alkalmazott,

aki úgy helyben, mint a környékben fűszerkereskedőket elsőrangú, könnyen elhelyezhető fogyasztási cikkekkel meglátogatná, lehetőleg azonnali belépésre Böhm Armin fűszer- és gyarmataru ügynökségi cégnél Ujvidék Tökölly Imre utca 1. sz. fetvétetik. Csakis fizetési igények megjelölését tartalmazó írásbeli ajánlatok vétetnek figyelembe.

**Üzletiszolgát**

keresek nagy kiterjedésű, a főtéren levő fióküzletembe.

Cím a kiadóban.

**NYERSPEROCID**

garantált 35—38% a K 150.— Egy kilógram rezgálicnak három kiló nyersperocid felel meg. Prima Mayunga Raffia a K 600.— Hadifoglyomunkások részére örölt, vegyített igen zamatos kávékeverék . . . . . K 360.— Legfinomabb tea kilója K 18—

**Azonnal szállítanak:**  
**SCHWARZ és TAUBER**  
**nagykereskedők**  
: Nagyanyizsa. :